# Sempre pronti ad aiutarti

Registrare il prodotto e richiedere assistenza all'indirizzo www.philips.com/welcome

HMP7100





# Manuale utente



Philips Consumer Lifestyle B.V.

HK-1315-HMP7100#

(Document No. / Numéro du document)



(Year, Month (yyyy/mm) in which the CE mark is affixed / Année/mois (aaaa/mm) au cours de laquelle le marquage CE a été apposé)

## **EUROPEAN DECLARATION OF CONFORMITY**

(DECLARATION DE CONFORMITE CE)

We / Nous, PHILIPS CONSUMER LIFESTYLE B.V.

TUSSENDIEPEN 4, 9206 AD DRACHTEN, THE NETHERLANDS

(address / adresse)

declare under our responsibility that the product(s): (déclarons sous notre propre responsabilité que le(s) produit(s))

PHILIPS

HMP7100#/05, /12, /58 ("#" can be A-W consist of different cabinet colour)

(Type version or model, référence ou modèle)

(brand name, nom de la marque)

#### Home Media Player

(product description, description du produit)

to which this declaration relates is in confirmity with the following harmonized standards: (auquel cette déclaration se rapporte, est conforme aux normes harmonisées sulvantes)

(title, number and date of issue of the standard / titre, numéro et date de parution de la norme)

EN 80065:2002+A1(2006)+A11(2008)+A12(2011) EN 55013:2001+A1(2003)+A2(2006) EN 55022:2007+A11(2011) EN 55022:2010 EN 55022:2010 EN 55024:2010 EN 5100-3-2:2010 EN 6100-3-2:2006 + A1(2009)+A2(2009) EN 6100-3-3:2006 EN 6100-3-3:2006 EN 6120-3-3:2006 EN 62179-2010 EN 62179-2010

#### following the provisions of :

(conformément aux exigences essentielles et autres dispositions pertinentes de:)

2006/95/EC (Low Voltage Directive) 1999/5/EC (R&TTE Directive) 2004/108/EC (EMC Directive) 2011/65/EU (Rohs Directive) 2009/125/EC (Eco Design) - EC/1275/2008

And are produced under a quality scheme at least in conformity with ISO 9001 or CENELEC Permanent Documents (Et sont fabriqués conformément à une qualité au moins conforme à la norme ISO 9001 ou aux Documents Permanents CENELEC)

Only for Medical Devices	and R&TTE products:			
The Notified Body:	Dekra Certification B.V. PHOENIX TESTLAB G	mbH (0700)	performed:	CB test R&TTE test
(L'Organisme Notifié)	(Name and number/ nom e	et numéro)	(a effectué)	(description of intervention / description de 'intervention)
and issued the certif	icate: N	L-26369 13-11	1539	
(et a délivré le certificat)	(certificate numb	er / numéro du certific	:at)	
Drachten, Netherlan	ds, April 15, 2013	int	A.Speelman	, CL Compliance Manager
(place,date / lieu, date)		SP.	(signature,	name and function / signature, nom et fonction)

Philips Consumer Lifestyle B.V.

template AMB 544-9056

# Sommario

1	Avviso sul marchio	4
2	Sicurezza e avvisi importanti	6
	Sicurezza	6
	Conformità	7
	Copyright	8
	Salvaguardia dell'ambiente	8
	Garanzia	9
3	Nozioni di base	10
	Collegamento	10
	Accensione o spegnimento	11
	Standby automatico	11
	Screen saver	12
	Utilizzare il telecomando	12
	Inserire il testo	13
	Utilizzo della tastiera su schermo	13
	Utilizzo dei tasti alfanumerici	14
4	Configurazione iniziale	15
	Connessione alla rete domestica	15
	Connessione wireless	16
	Collegamento tramite cavo Ethernet	18

5	Riproduzione	20
	Riproduzione di servizi online	20
	Riproduzione dal portale Smart TV	20
	Riproduzione tramite rete domestica Riproduzione di contenuti multimediali da un dispositivo iOS o	21
	Android Philips	22
	Riproduzione di file multimediali da un computer (DLNA)	25
	Riproduzione da un dispositivo di archiviazione USB	26
	Selezione delle opzioni di riproduzione	27
6	Installazione	29
	Video	29
	Audio	30
	Rete	30
	Preferenze	30
	Avanzate	31
7	EasyLink	32
8	Aggiornamento del firmware di HMP7100	33
	Aggiornamento del firmware online	33
	Aggiornare il firmware mediante un dispositivo di memorizzazione U	JSB34
9	Risoluzione dei problemi	35
10	) Specifiche	36

# 11 Offerta scritta

# 1 Avviso sul marchio

Philips e il logo a forma di scudo Philips sono marchi registrati di Koninklijke Philips N.V. Questi ultimi vengono utilizzati da WOOX Innovations Limited su licenza da parte di Koninklijke Philips N.V.



The terms HDMI and HDMI High-Definition Multimedia Interface, and the HDMI Logo are trademarks or registered trademarks of HDMI Licensing LLC in the United States and other countries.



DivX®, DivX Certified®, DivX Plus® HD and associated logos are trademarks of Rovi Corporation or its subsidiaries and are used under license.

ABOUT DIVX PLUS® HD: DivX® is a digital video format created by DivX, Inc. This is an official DivX Certified® device that plays DivX video, including DivX® Plus HD video (H.264/.MKV) up to 1080p and premium content.Visit www.divx. com for more information and software tools to convert your files into DivX video.

ABOUT DIVX VIDEO: DivX® is a digital video format created by DivX, LLC, a subsidiary of Rovi Corporation. This is an official DivX Certified® device that plays DivX video. Visit divx.com for more information and software tools to convert your files into DivX videos.

ABOUT DIVX VIDEO-ON-DEMAND: This DivX Certified® device must be registered in order to play purchased DivX Video-on-Demand (VOD) movies. To obtain your registration code, locate the DivX VOD section in your device setup menu, Go to vod.divx.com for more information on how to complete your registration.

# DOLBY DIGITAL

Manufactured under license from Dolby Laboratories. Dolby and the double-D symbol are trademarks of Dolby Laboratories.



Manufactured under license under U.S. Patent Nos: 5,956,674; 5,974,380; 6,487,535 & other U.S. and worldwide patents issued & pending. DTS, the Symbol, & DTS and the Symbol together are registered trademarks & DTS 2.0+Digital Out is a trademark of DTS, Inc. Product includes software. © DTS, Inc. All Rights Reserved.

# 2 Sicurezza e avvisi importanti

Leggere attentamente tutte le istruzioni prima di utilizzare questo prodotto. La garanzia non copre i danni derivanti dal mancato rispetto delle istruzioni fornite.

# Sicurezza

Simboli relativi alla sicurezza



Il "fulmine" indica che il materiale non isolato nel dispositivo potrebbe causare una scossa elettrica. Per la sicurezza di tutti nell'ambiente domestico, non rimuovere la protezione.



Il "punto esclamativo" richiama l'attenzione sulle funzioni per le quali è necessario leggere attentamente la documentazione allegata per evitare problemi di funzionamento e manutenzione.

AVVERTENZA: per ridurre il rischio di incendio o scosse elettriche, non esporre il dispositivo a pioggia o umidità, né posizionare su di esso oggetti contenenti liquidi, ad esempio vasi.

ATTENZIONE: per evitare il rischio di scosse elettriche, inserire completamente la spina (per le regioni con spine polarizzate: per evitare scosse elettriche, far corrispondere la lamella più grande all'alloggiamento più ampio).

- Utilizzare solo collegamenti/accessori specificati dal produttore.
- Utilizzare solo i sistemi di alimentazione elencati nel manuale dell'utente.
- Non esporre il prodotto a gocce o schizzi.
- Non posizionare sul prodotto oggetti potenzialmente pericolosi (ad esempio oggetti che contengono liquidi o candele accese).
- 6 IT

- Le batterie (batteria singola o batterie installate) non devono essere esposte a fonti di calore eccessivo come luce solare, fuoco o simili.
- Se la batteria non viene sostituita correttamente, si possono verificare esplosioni. Sostituire solo con un batteria uguale o equivalente.

# La modifica del prodotto può causare radiazioni EMC pericolose o un tipo di funzionamento non sicuro.



- Non rimuovere il rivestimento del prodotto per nessun motivo.
- · Non lubrificare mai alcuna parte del prodotto.
- · Non posizionare mai il prodotto su un'altra apparecchiatura elettrica.
- · Tenere lontano il prodotto dalla luce diretta del sole, fiamme vive o calore.
- Assicurarsi di poter raggiungere facilmente il cavo di alimentazione, la presa o l'adattatore per scollegare il prodotto dall'alimentazione.
- Se si usa la spina di alimentazione o un accoppiatore per scollegare il dispositivo, assicurarsi che la

spina e l'accoppiatore siano facilmente accessibili.

# Conformità

<b>CE0700</b> R&TTE Directive 1999/5/EC														
AT 🖌	BE	1	CY	~	CZ	1	DK	~	EE	~	FI	1	FR*	
DE 🗸	GR	1	HU	1	IΕ	1	T*	1	LV	1	LT	1	LU	$\checkmark$
MT 🖌	NL	1	PL.	1	PT	1	SK	~	S	1	ES	~	SE	
GB 🖌	IS	1	U	1	NO	1	CH	1	BG	1	RO	1	TR	$\checkmark$

Questo prodotto è conforme ai requisiti della direttiva 1999/5/CE. Con la presente, WOOX Innovations dichiara che questo prodotto è conforme ai requisiti essenziali e ad altre disposizioni correlate della Direttiva 1999/5/EC. La Dichiarazione di conformità è presente sul sito www.philips.com/support.

#### Simbolo dell'apparecchiatura Classe II



Apparecchio di Classe II con doppio isolamento e senza dispositivi per la messa a terra.

Qualsiasi modifica o intervento su questo dispositivo, se non espressamente consentito da WOOX Innovations, può invalidare il diritto dell'utente all'uso dell'apparecchio.



• La targhetta del modello è situata sulla parte inferiore dell'apparecchio.

# Copyright

Be responsible Respect copyrights

Il presente prodotto utilizza una tecnologia di protezione da copia tutelata da alcuni brevetti USA e altri diritti di proprietà intellettuale di Rovi Corporation. Sono proibiti la decodifica e il disassemblaggio.

Le specifiche sono soggette a modifica senza preavviso. WOOx si riserva il diritto di modificare i prodotti senza l'obbligo di implementare tali modifiche anche nelle versioni precedenti.

# Salvaguardia dell'ambiente

### Informazioni per il rispetto ambientale

L'uso di qualsiasi imballo non necessario è stato evitato. Si è cercato, inoltre, di semplificare la raccolta differenziata, usando per l'imballaggio tre materiali: cartone (scatola), polistirene espanso (materiale di separazione) e polietilene (sacchetti, schiuma protettiva).

Il sistema è composto da materiali che possono essere riciclati e riutilizzati purché il disassemblaggio venga effettuato da aziende specializzate. Attenersi alle norme locali in materia di riciclaggio di materiali di imballaggio e apparecchiature obsolete.



Questo prodotto è stato progettato e realizzato con materiali e componenti di alta qualità che possono essere riciclati e riutilizzati.



Quando su un prodotto si trova il simbolo del bidone dei rifiuti con una croce, significa che tale prodotto è soggetto alla Direttiva Europea 2002/96/CE. Informarsi sul sistema di raccolta differenziata in vigore per i prodotti elettrici ed elettronici.

Attenersi alle normative locali per lo smaltimento dei rifiuti e non gettare i vecchi prodotti nei normali rifiuti domestici. Il corretto smaltimento dei prodotti usati aiuta a prevenire l'inquinamento ambientale e possibili danni alla salute.

# Garanzia

- Non provare a riparare il prodotto per evitare il pericolo di ferite, danni e per non annullare la garanzia.
- Utilizzare esclusivamente il prodotto e gli accessori consigliati dal produttore. Il simbolo di attenzione posto sul retro del prodotto indica il rischio di scariche elettriche.
- Non rimuovere il rivestimento del prodotto per nessun motivo. Per l'assistenza o le riparazioni, contattare sempre il centro assistenza Clienti Philips.
- Eventuali operazioni espressamente vietate in questo manuale e procedure di regolazione o montaggio non consigliate o autorizzate nel presente manuale invalidano la garanzia.

# 3 Nozioni di base

# Collegamento



### (1) Connettore HDMI per uscita audio/ video

 Consente di collegare un TV ad alta definizione (HDTV) mediante un cavo HDMI

### (2) Connettore di alimentazione

Consente di collegare l'alimentazione tramite cavo CA.

#### Per un'elevata qualità audio



 Tramite la connessione OPTICAL, utilizzare un cavo a fibre ottiche per collegare HMP7100 al connettore di ingresso OPTICAL o SPDIF su un sistema audio/video.

# Accensione o spegnimento

1 Su HMP7100, premere 🕑 sul telecomando per l'accensione.

→ L'indicatore di alimentazione si illumina di bianco.



- 2 Sul TV, passare alla sorgente di ingresso di HMP7100:
  - Sul telecomando del TV, usare il tasto di selezione sorgente per selezionare il connettore di ingresso di HMP7100.



- 3 Per far passare HMP7100 alla modalità standby, premere di nuovo 🖱 sul telecomando.
  - → L'indicatore di alimentazione si illumina di rosso.

## Standby automatico

Dalla schermata principale, attivare **[Stand-by auto]**in **\* [Configurazione]** > **[Preferenze]**.

Se non viene premuto alcun tasto o non viene riprodotto alcun contenuto multimediale su **HMP7100** per 30 minuti, **HMP7100** passa automaticamente alla modalità standby.

## Screen saver

Dalla schermata principale, selezionare **\* [Configurazione]** > **[Preferenze]** per accendere **[Screen Saver]**.

Se non viene premuto alcun tasto o non viene riprodotto alcun contenuto multimediale su **HMP7100** per 10 minuti, si attiva lo screen saver. Per chiudere lo screen saver, premere un tasto qualunque sul telecomando.

# Utilizzare il telecomando

### Accensione di HMP7100 o passaggio alla modalità standby

• Premere ⊕

### Navigazione tra le schermate o tra le opzioni

- Ħ.
  - Ritorno alla schermata principale
- $\blacktriangle, \bigtriangledown, \triangleleft, \blacktriangleright$
- Consente di navigare tra le opzioni

ΟК

- Consente di confermare l'opzione
- 5
- Indietro di un livello

# Visualizzazione del menu delle opzioni per la riproduzione di contenuti multimediali o la navigazione dei file

• Premere 🗮

### Collegamento ai servizi TV online

- Premere **SMART TV** per accedere al portale **SMART TV**
- Tasti colorati (rosso, verde, giallo, blu)
- Pulsanti funzione nel portale SMART TV

#### Inserimento di testo o numeri

- · Premere i tasti alfanumericipiù volte per inserire numeri o lettere
- In alternativa premere all'interno della casella di testo per mostrare la tastiera su schermo

### Controllo della riproduzione

- Consente di avviare/riavviare la riproduzione

►

- Consente di mettere in pausa la riproduzione
- 12 **IT**

- Consente di interrompere la riproduzione
- |◀ / ▶|
- Consentono di passare al file multimediale precedente/successivo.
- ◄
  ✓ Consentono di andare avanti/indietro all'interno del file corrente
- Premere più volte per modificare la velocità di ricerca.

## ▲ / ▼

• Consentono di ruotare una foto

## INFO

 Consente di visualizzare le informazioni sul file attuale durante la riproduzione

### SUBTITLE

• Consente di accedere alle opzioni dei sottotitoli

### AUDIO

- Consente di accedere alle opzioni delle lingue audio
- Consente di accedere alle opzioni delle tracce audio

# Inserire il testo

## Utilizzo della tastiera su schermo

Con la tastiera su schermo, usare il telecomando per inserire il testo.



### Selezionare le modalità di inserimento

- Premere 🖊 / 🕨 sul telecomando.
  - → Nella tastiera su schermo, viene evidenziata la modalità di inserimento selezionata.

ABC : inglese maiuscolo abc : inglese minuscolo E@ : simboli

### Inserire il testo

- Sul telecomando, premere ▲, ▼, ◀, ► per spostarsi su un tasto, premere OK per selezionare la lettera o il simbolo.
- Sulla tastiera su schermo, selezionare le opzioni di inserimento usando il telecomando:

 $\leftarrow$  /  $\rightarrow$  : consente di spostare il cursore a sinistra o a destra.

consente di cancellare quanto immesso prima del cursore.

3 Quando l'inserimento di testo è completo, selezionare DONE sulla tastiera su schermo per uscire.

## Utilizzo dei tasti alfanumerici

 Sul telecomando, premere più volte i tasti alfanumerici per inserire testo o numeri.

# 4 Configurazione iniziale

La prima volta che si utilizza HMP7100, effettuare la seguente impostazione:

- Selezionare la lingua del menu su HMP7100;
- Selezionare il proprio paese per il portale SMART TV;
- Collegare HMP7100 alla propria rete domestica tramite Wi-Fi o cavo Ethernet.

#### Per modificare le opzioni di impostazione

• Dalla schermata principale, selezionare **\*** [Configurazione].

# Connessione alla rete domestica

Collegare HMP7100 a un router (punto di accesso) in modalità wireless o tramite un cavo Ethernet. È possibile collegare HMP7100 alla rete configurata sul router. Per effettuare il collegamento a Internet, assicurarsi che il router possa collegarsi direttamente a Internet e che non sia necessaria alcuna connessione remota sul computer.



 Se il filtro dell'indirizzo MAC è attivo sul router, aggiungere l'indirizzo MAC di HMP7100 all'elenco di dispositivi autorizzati. Per trovare l'indirizzo MAC, andare su \*> [Avanzate]> [Informazioni versione] nella schermata principale.

## **Connessione wireless**



- La prima volta che si collega HMP7100 all'alimentazione, selezionare [Wireless (Wi-Fi)] sulla pagina di configurazione iniziale.
  - → Viene visualizzata una schermata pop-up che richiede di selezionare le opzioni di collegamento.
- 2 Sulla schermata a comparsa, selezionare [Scansione].
  - → È possibile trovare un elenco di reti disponibili.
  - Per aggiornare l'elenco di reti, selezionare [Nuova scan.].
  - Per inserire manualmente il nome e la password della rete, selezionare [Inser. man.].
- 3 Selezionare la rete.
- 4 Selezionare l'opzione di collegamento: PIN, PBC o [Standard].
  - → Al completamento del collegamento, viene visualizzato un messaggio.
  - → Quando in seguito si accende HMP7100, HMP7100 si collega automaticamente alla rete a cui ci si è connessi in precedenza.
  - → Quando HMP7100 è collegato tramite Wi-Fi, ♥ passa a ♥ e ♥ a ♥ sulla schermata principale.

## WPS (Wi-Fi Protected Setup) One Touch

HMP7100 supporta WPS (Wi-Fi Protected Setup). È possibile collegare HMP7100 in modo rapido e sicuro a un router wireless che supporti il WPS.

È possibile selezionare uno dei due metodi di configurazione: PBC (Push Button

Configuration) o PIN (Personal Identification Number).



#### Suggerimento

 WPS (Wi-Fi Protected Setup) è uno standard creato da Wi-Fi Alliance che consente di creare in maniera facile e sicura una rete wireless domestica.





1 Sul router, aggiungere HMP7100:

- Per istruzioni su come aggiungere un dispositivo WPS al router, consultare il manuale dell'utente. Ad esempio: tenere premuto il pulsante WPS.
  - → Il router comincia a cercare HMP7100.

## 2 Su HMP7100, selezionare PBC.

→ Su HMP7100, viene visualizzato un messaggio quando il collegamento è stato completato.

## PIN

- 1 Scrivere il PIN visualizzato su HMP7100.
- 2 Sul computer, inserire il PIN sulla pagina di configurazione del router:
  - Per istruzioni su come inserire il PIN sul router, consultare il manuale dell'utente.
- 3 Su HMP7100, selezionare PIN.

### Collegamento standard

- 1 Su HMP7100, selezionare [Standard].
- 2 Sulla schermata pop-up, inserire la password della rete (vedere 'Inserire il testo' a pagina 13).

Utilizzo di un indirizzo IP assegnato automaticamente dal router

#### Selezionare [Automatica (consigliato)].

- → HMP7100 inizia ad acquisire un indirizzo IP.
- → Al completamento del collegamento, viene visualizzato un messaggio.

## Suggerimento

 Se il protocollo DHCP (Dynamic Host Configuration Protocol) non è disponibile o è disattivato sul router; inserire manualmente l'indirizzo IP del lettore.

#### Inserimento manuale dell'indirizzo IP

- 1 Ottenimento dell'indirizzo IP del router.
  - Consultare il manuale dell'utente del router; oppure
  - Per controllare le impostazioni del router, inserire l'indirizzo IP (ad esempio 192.168.1.1) nel browser Web (ad esempio Internet Explorer) del computer. Ottenere le informazioni nella pagina di configurazione.

## 2 Su HMP7100, selezionare [Manuale (per utenti esperti)] e assegnare l'indirizzo IP manualmente:

- Sul lettore, inserire un indirizzo IP che consenta al dispositivo di trovarsi nella stessa sottorete del router. Ad esempio, se il router ha: Indirizzo IP: 192.168.1.1, maschera di sottorete: 255.255.255.000; Immettere quanto segue sul lettore: Indirizzo IP: 192.168.1.XX (in cui XX denota un numero), maschera di sottorete: 255.255.255.000.
- Sul telecomando, premere ◀▶ per selezionare la posizione di immissione; premere ▲▼ ripetutamente per inserire le cifre.

## Collegamento tramite cavo Ethernet

1 Usare un cavo Ethernet per collegare HMP7100 al router.



- 2 La prima volta che si collega HMP7100 all'alimentazione, selezionare [Wired (Ethernet)] sulla pagina di configurazione iniziale.
  - Viene visualizzata una schermata pop-up che richiede di selezionare le opzioni di collegamento.
- 3 Selezionare [Automatica (consigliato)] o [Manuale (per utenti esperti)] per usare l'IP automatico o inserire l'indirizzo IP manualmente.
  - Fare riferimento alla connessione wireless standard. (vedere 'Collegamento standard' a pagina 17)

# 5 Riproduzione

Sull'HDTV, è possibile riprodurre contenuti multimediali

- da servizi online (attraverso il portale SMART TV),
- da un dispositivo compatibile DLNA sulla propria rete domestica, o
- da un dispositivo di memorizzazione USB.

# Riproduzione di servizi online

Collegare <ProdDesc> a Internet. Sull'HDTV è possibile utilizzare servizi online.



 WOOX Innovations non si assume alcuna responsabilità circa i contenuti offerti dai fornitori dei servizi online.

## Riproduzione dal portale Smart TV

Dal portale SMART TV, è possibile effettuare le seguenti operazioni:

- Accedere a servizi online;
- Scaricare applicazioni da App Gallery;
- Navigare nelle pagine Web attraverso il browser.

1 Dalla schermata principale, selezionare 🕷

→ Viene visualizzato il portale SMART TV.

USB	Home network	Smart TV		
Setup				
SmartTV 🕷		29 jan 15:01		

2 Per navigare sul portale

- premere ▲, ▼, ◀, ► e OK per selezionare le opzioni;
- Premere 🤈 per tornare indietro di un livello;
- Premere 🕈 per accedere alla schermata principale.

3 Per rimuovere, spostare o bloccare delle applicazioni sul portale

 utilizzare i tasti colorati sul telecomando come indicato sulla base dello schermo.

### Impostazione del controllo genitori per le applicazioni

Nel portale SMART TV, procedere come segue per bloccare le applicazioni:

- utilizzare i tasti colorati sul telecomando come indicato sulla base dello schermo.
- La prima volta che viene avviato il portale SMART TV, seguire le istruzioni su schermo per impostare la password per le applicazioni con classificazione 18+.

# Riproduzione tramite rete domestica

Collegare HMP7100 alla propria rete domestica tramite Wi-Fi o cavo Ethernet (vedere 'Configurazione iniziale' a pagina 15).

Con HMP7100, è possibile riprodurre contenuti multimediali da un dispositivo compatibile DLNA sulla stessa rete. In questa maniera, è possibile usufruire della riproduzione multimediale tramite il TV HD collegato a HMP7100. Il dispositivo compatibile DLNA può essere:

- un dispositivo iOS o Android Philips dotato di MyRemote, ad esempio un iPhone, iPod touch, iPad o un tablet Android Philips;
- un computer o un dispositivo dotato del software del server multimediale DLNA, ad esempio Windows Media Player 11 o versione superiore.

Riproduzione di contenuti multimediali da un dispositivo iOS o Android Philips



- Accertarsi di aver collegato il proprio dispositivo iOS o Android Philips allastessa rete Wi-Fi di HMP7100.
- 2 Sul proprio dispositivo iOS o Android Philips, scaricare IMyRemote da App Store o da Google Play.
- 3 In I MyRemote, toccare per selezionare SimplyShare.
- 22 **IT**



- 4 Selezionare la sorgente di contenuti multimediali:
  - Selezionare un dispositivo collegato sulla propria rete domestica.

iPod 🙃	下午2:16
Media from	iPod touch
Photo:	PI3900-93 SimplyShare
Played on the	Philips HMP7 🔿

- ➡ È possibile trovare musica, foto e video salvati nelle seguenti cartelle del dispositivo Android Philips: Musica, Immagini e Video.
- ➡ Sul dispositivo è anche possibile trovare le foto e i video che sono stati registrati.

iPod <b>奈</b> 下午2:16	
Media from 🚺 PI3900-93	$\odot$
SimplyShare	
<b>Music</b> (5)	>
Photos (4)	>
Videos (4)	>
Played on the	۲
Menu	Ø

5 Selezionare un file multimediale e avviare la riproduzione.

## Utilizzo del dispositivo iOS o Android come telecomando

Con il proprio dispositivo iOS o Android, è possibile controllare la riproduzione di contenuti multimediali su **HMP7100**.

1 In I MyRemote, selezionare Control.



- ↦ Vengono visualizzati i tasti del telecomando
- 2 Scorrere a sinistra/destra per spostarsi su altre pagine dei tasti.
- 24 **IT**



Riproduzione di file multimediali da un computer (DLNA)



- 1 Assicurarsi di aver collegato HMP7100 e il PC alla stessa rete.
  - Accertarsi che la funzione UPnP (Universal Play and Plug) sia attiva sul router.
- 2 Sul PC, avviare il software del server multimediale DLNA. Abilitare la funzione di condivisione dei file multimediali. In Windows Media Player 11, ad esempio, procedere come segue:
  - (1) Selezionare Catalogo multimediale > Condivisione file multimediali...

(2) Selezionare la casella di spunta accanto a Condividi file multimediali del computer in uso per:

- → Se viene rilevato HMP7100, è possibile trovare il nome di HMP7100 nell'elenco dei dispositivi.
- (
  - 3 Se necessario, selezionare il lettoreefare clic su Consenti.
- 3 Sulla schermata principale di HMP7100, selezionare 🚇.
  - Trovare dei file multimediali sui server.
- 4 Utilizzare il telecomando per cercare e riprodurre i file multimediali su HMP7100.

# Riproduzione da un dispositivo di archiviazione USB

Attraverso l'HDTV, è possibile riprodurre file multimediali da un dispositivo di archiviazione USB collegato a **HMP7100**.



- 1 Collegare il proprio dispositivo di archiviazione USB a 😽 su HMP7100.
- Selezionare
  - → I file multimediali sono ordinati come segue:
  - : consente di visualizzare tutte le cartelle dei file.
  - ♫ : consente di visualizzare i file musicali.
  - 🛙 : consente di visualizzare i file video.
  - 🖸 : consente di visualizzare le foto.
- **3** Selezionare un file e avviare la riproduzione.
- Per riprodurre video DivX su questo lettore, noleggiare o acquistare i video DivX utilizzando il codice di registrazione DivX® di questo lettore.
- 26 **IT**

Andare su  $\$  [Configurazione] > [Avanzate] > [Cod. DivX® VOD]per ricevere il codice.

 Per utilizzare un file dei sottotitoli separato per la riproduzione di video DivX, procedere come descritto di seguito:



(2) Salvare il file dei sottotitoli nella stessa directory del file video DivX sul dispositivo di archiviazione di massa.

## Selezione delle opzioni di riproduzione

- 1 Durante la riproduzione, premere **E OPTIONS** sul telecomando.
- 2 Premere ▲ ▼ ◀ ► per selezionare un'opzione. Premere OK per confermare.

### Per i video

[Info]: consente di visualizzare le informazioni sui file.

[Lingua audio]: selezione di una lingua audio.

[Lingua sottotitoli]: selezione della lingua per i sottotitoli.

[Spostamento sottotitoli] (Per i file DivX con i sottotitoli incorporati): modificare manualmente la posizione dei sottotitoli sullo schermo TV.

[Titoli]: consente di effettuare una ricerca all'interno del video per titolo.

[Capitoli]: consente di effettuare una ricerca all'interno del video per capitolo.

[Ricerca orario]: consente di effettuare una ricerca all'interno del video per tempo di riproduzione trascorso.

[Zoom]: consente di utilizzare lo zoom all'interno della scena. Premere ◀, ▶ per selezionare le opzioni dello zoom. Per spostarsi all'interno di una foto ingrandita, premere ▲, ▼, ◀, ▶.

[Ripeti] > [File]: consente di ripetere il file corrente.

[Ripeti] > [Cartella]: consente di ripetere i file nella cartella corrente.

[Ripeti] > [Off]: consente di disattivare la modalità di ripetizione.

[Ripeti A-B]: consente di ripetere la sezione selezionata. Durante la riproduzione video, selezionare [Ripeti A-B] al punto di inizio A, quindi selezionare nuovamente [Ripeti A-B] al punto finale B. La sezione selezionata verrà riprodotta in modo continuo.

[Impostazioni immagine]: consente di selezionare le impostazioni del colore per la riproduzione video.

[Edizione] (Per file DivX Plus HD con sequenze temporali diverse): selezionare un'altra sequenza temporale.

### Per le presentazioni fotografiche

[Info]: consente di visualizzare le informazioni sui file.

[Ruota +90]: consente di ruotare la foto in senso orario di 90 gradi.

[Ruota -90]: consente di ruotare la foto in senso antiorario di 90 gradi.

[Zoom]: consente di utilizzare lo zoom all'interno della scena. Premere ◀, ▶ per selezionare le opzioni dello zoom. Per spostarsi all'interno di una foto ingrandita, premere ▲, ▼, ◀, ▶.

[Durata diapositiva]: consente di selezionare la velocità di riproduzione della presentazione fotografica.

[Animazione diapositiva]: consente di selezionare gli effetti di transizione tra le foto.

[Impostazioni immagine]: consente di selezionare le impostazioni del colore per le immagini.

[Ripeti] > [Off]: consente di disattivare la modalità di ripetizione.

[Ripeti] > [Cartella]: consente di ripetere i file nella cartella corrente.

### Per la musica

Durante la riproduzione di musica, premere più volte **E OPTIONS** per selezionare le opzioni di riproduzione:

- 🗢 : consente di ripetere il file corrente.
- 🛸 : consente di ripetere tutti i file nella cartella corrente
- 🔀 : consente di riprodurre tutti i file in ordine casuale.

## Installazione 6

È possibile modificare le opzioni di configurazione di HMP7100.

- 1 Nella schermata principale, selezionare **\* [Configurazione]**.
  - Se necessario, premere 🕈 sul telecomando per accedere alla schermata principale.
    - Viene visualizzato il menu di configurazione.
- 2 Premere  $\blacktriangle$ ,  $\bigtriangledown$ ,  $\blacklozenge$ ,  $\blacklozenge$  per selezionare un'opzione. Premere OK per confermare l'opzione.
  - Toccare **5** per tornare al menu di livello superiore.

# Video

[Visualizzazione TV]: consente di selezionare il formato di visualizzazione.

\*[Video HDMI]: consente di selezionare la risoluzione video supportata dal TV. Per ulteriori dettagli, consultare il manuale del televisore.

[HDM] Deep Color]: visualizzazione dei colori con più tonalità e sfumature nel caso in cui il contenuto video sia stato registrato in modalità Deep Color e il TV supporti questa funzione.

[Impostazioni immagine]: consente di selezionare le impostazioni del colore per la riproduzione video.

[Visione di video 3D]: consente di impostare l'uscita video HDMI su 3D o 2D.



## Nota

\*Se la risoluzione video è incompatibile con il TV, è possibile che venga visualizzato uno schermo vuoto. Per ripristinare la visualizzazione, attendere 10 secondi.

# Audio

[Modalità notte]: consente di effettuare l'equalizzazione dei suoni alti e soffusi per riprodurre i file multimediali di notte (per i file con codifica Dolby Digital).

[Audio HDMI]: consente di selezionare l'uscita audio per il connettore HDMI.

[Audio digitale]: consente di selezionare l'uscita audio per il connettore OPTICAL.

[Downsampling PCM]: consente di impostare la velocità di campionamento dell'audio PCM dal connettore OPTICAL.

# Rete

 In [Installazione di rete] è possibile collegare HMP7100 alla propria rete domestica.

[Cablata (Ethernet)]:consente il collegamento alla rete tramite cavo Ethernet.

[Wireless (Wi-Fi)]: consente il collegamento a una rete Wi-Fi

- In [Visualizza impostazioni di rete] è possibile trovare le informazioni sulla rete attuale, come l'indirizzo Mac, l'indirizzo IP corrente e la maschera di sottorete.
- In [Visualizza impostazioni wireless] è possibile trovare lo stato della rete Wi-Fi corrente.
- In [Cancella memoria Smart TV] è possibile eliminare i file temporanei dal browser Web di SMART TV.
- In [Nome del tuo prodotto:] è possibile modificare il modo nel quale HMP7100 vienerilevato per nome sulla rete domestica.

# Preferenze

[Lingua menu]: consente di selezionare la lingua per i menu su schermo. [Audio]: consente di selezionare la lingua per l'audio dei video. [Sottotitoli]: consente di selezionare la lingua per i sottotitoli dei video. [Screen Saver]: consente di attivare lo screen saver quando HMP7100 rimane inattivo per 10 minuti, ad esempio, in pausa o in modalità di arresto. Per uscire dalla modalità screen saver; premere un tasto qualunque. [Spostamento automatico sottotitoli]: consente di riposizionare i sottotitoli automaticamente sui TV che supportano la funzione. Per riposizionare i sottotitoli manualmente, selezionare le opzioni sulla schermata (vedere 'Selezione delle opzioni di riproduzione' a pagina 27) di riproduzione. [Stand-by auto]: consente di far passare HMP7100 alla modalità standby se non viene premuto alcun tasto o non viene riprodotto alcun contenuto

multimediale su HMP7100 per 30 minuti.

[Avvio rapido]: consente di avviare HMP7100 dopo un breve periodo di tempo.

## Avanzate

[Modalità downmix]: consente di selezionare le opzioni per l'uscita audio a due canali.

[Cod. DivX® VOD]: consente di trovare il codice DivX® Video-on-Demand di HMP7100 per la registrazione DivX®.

[ESN Netflix]: consente di trovare il codice ESN (Electronic Serial Number) di HMP7100 per la registrazione su Netflix.

[Disattivazione]: consente di disattivare i servizi online.

[Informazioni versione]: consente di trovare le informazioni sul prodotto, ad esempio il nome, la versione software, l'indirizzo MAC, il codice di attivazione SimplyShare e il sito di supporto.

[Ripristina impostazioni predefinite]: consente di ripristinare le impostazioni di fabbrica.

# 7 EasyLink

HMP7100 supporta Philips EasyLink, che utilizza il protocollo HDMI CEC (Consumer Electronics Control). Per controllare i dispositivi compatibili EasyLink collegati tramite HDMI, è possibile utilizzare un unico telecomando.

- Mediante HDMI, collegare HMP7100 a un TV compatibile con il protocollo HDMI CEC.
- SulTV, attivare le funzioni per consentire il funzionamento HDMI CEC (consultare il manuale dell'utente del TV).
- 3 Su HMP7100, attivare [EasyLink].
  - Nella schermata principale, selezionare **\*** [Config.] > [EasyLink]. Selezionare [On].
- 4 In [EasyLink], è possibile selezionare le seguenti opzioni:

#### [Riproduzione one-touch]

Quando si attiva la riproduzione su **HMP7100**, il TV passa automaticamente al canale di ingresso HDMI.

**[Standby one-touch]** Quando il TV entra in modalità standby, **HMP7100** passa automaticamente alla modalità standby.



Nota

WOOX Innovations non garantisce una completa interoperatività con tutti i dispositivi HDMI CEC.

# 8 Aggiornamento del firmware di HMP7100

Dalla schermata principale, selezionare **K**. Nel portale **SMART TV**, è possibile registrarsi sul Club Philips. In questo modo si possono ottenere informazioni sul prodotto e gli aggiornamenti software.

Prima di aggiornare il firmware, verificare la versione corrente del firmware di HMP7100. Selezionare **\*** [Configurazione] > [Avanzate] > [Informazioni versione].

# Aggiornamento del firmware online

- 1 Collegare <**ProdDesc**> a Internet.
- 2 Sulla schermata principale di HMP7100, selezionare \* > [Avanzate]. Selezionare [Aggiornamento software] > [Rete].
  - Se viene rilevato un aggiornamento firmware, viene richiesto di avviare la procedura di aggiornamento.
- 3 Seguire le istruzioni visualizzate per completare l'aggiornamento.
  - → Al termine dell'aggiornamento, HMP7100 si spegne automaticamente e quindi si riaccende nuovamente.



 Fare in modo che HMP7100 rimanga alimentato prima che l'aggiornamento del firmware sia completo.

# Aggiornare il firmware mediante un dispositivo di memorizzazione USB

- 1 Sul computer, eseguire le seguenti operazioni:
  - Visitare il sito Web www.philips.com/support per trovare l'aggiornamento del firmware più recente.
  - 2 Trovare il proprio modello e fare clic su "Software e driver".
  - (3) Scaricare l'aggiornamento del firmware e salvare il file nella directory principale di un dispositivo di memorizzazione USB.
- 2 Su HMP7100, eseguire le seguenti operazioni:
  - Collegare il dispositivo di memorizzazione USB.
  - (2) Dalla schermata principale, selezionare \* > [Avanzate]. Selezionare [Aggiornamento software]> [USB].
    - ➡ Se viene rilevato un aggiornamento firmware, viene richiesto di avviare la procedura di aggiornamento.
- 3 Seguire le istruzioni visualizzate per completare l'aggiornamento.
  - → Al termine dell'aggiornamento, HMP7100 si spegne automaticamente e quindi si riaccende nuovamente.

# A

#### Attenzione

 Fare in modo che HMP7100 rimanga alimentato e il dispositivo di memorizzazione sia collegato prima che l'aggiornamento del firmware sia completo.

# 9 Risoluzione dei problemi

Quando si contatta l'assistenza Philips, verrà richiesto il numero del modello e il numero di serie del lettore. Il numero di modello e il numero di serie si trovano sulla base del lettore. Annotare i numeri qui:

N° modello

N° di serie

#### Non viene visualizzata alcuna immagine.

- Per informazioni su come selezionare il canale di ingresso video corretto, consultare il manuale dell'utente del televisore.
- Non è possibile leggere i contenuti di un dispositivo di archiviazione USB.
- Il formato di questo dispositivo di archiviazione USB non è supportato.
- Le dimensioni massime della memoria supportata sono di 1 TB.
- Assicurarsi che il lettore supporti questi file (Fare riferimento alle sezioni "Specifiche" > "Supporti riproducibili").

# l sottotitoli non vengono visualizzati o non vengono visualizzati in maniera corretta.

- Assicurarsi che il lettore supporti i formati dei sottotitoli. (Fare riferimento alle sezioni "Specifiche" > "Supporto sottotitoli")
- Per utilizzare un file dei sottotitoli separato per la riproduzione di video DivX, procedere come descritto di seguito:
  - Attribuire al file dei sottotitoli lo stesso nome del file video DivX, lasciando invariati i nomi delle estensioni dei file.
  - (2) Salvare il file dei sottotitoli nella stessa directory del file video DivX sul dispositivo di archiviazione di massa.
  - (3) Tramite il lettore, riprodurre il video DivX da un dispositivo di archiviazione di massa.
- Se si riproducono in streaming i file video DivX tramite DLNA, i file dei sottotitoli separati non sono supportati.

# 10 Specifiche



Specifiche e design sono soggetti a modifica senza preavviso.

#### Alimentazione CA

- Ingresso: 230 240 V~ 50 Hz, 10 W
- Consumo energetico: < 10 W</li>
- Consumo energetico in modalità standby: < 0,5 W</li>

#### Connettore USB

• Uscita: 5 V CC, 500 mA

#### Temperatura e umidità di funzionamento

Da 0 °C a 35 °C con umidità per tutti i climi tra il 5% e il 90%.

#### Temperatura e umidità quando il sistema non è in funzione

• Da -40 °C a 70 °C, dal 5% al 95%

#### Formati supportati:

- Video: MPEG 1/2/4 (MPEG 4 Parte 2), H.264, VC-1, WMV9, Divx HD, Divx Plus HD, Xvid, MKV, MPG, AVCHD, AVI, TS, M2TS, TP, VOB, DAT, MP4, MPEG, MOV (MPEG 4, H.264), ASF, FLV (640 x 480)
- Audio: Dolby digital, DTS, MPEG Audio, AAC, RA, OGG, MKA, ADPCM, AC3, WMA (V9), MP3, PCM, LPCM
- Immagini: .JPEG, JPG, PNG, GIF (GIF non animate), JPEG con risoluzione HD

### Supporto HDD e USB

- Compatibilità: USB ad alta velocità (2.0)
- NTFS, FAT32, FAT, EXT-3
- Supporto USB MTP, supporto USB PTP, supporto USB MSC

#### Supporto sottotitoli

.srt, .sub, .smi, .ssa, .idx+.sub, ANSI

#### Video

 Uscita HDMI: 480i, 480p, 576i, 576p, 720p, 1080i, 1080p/24 Hz, 1080p/50 Hz, 1080p/60 Hz

#### Audio

- Uscita HDMI
- Uscita ottica

#### Unità principale

36 IT

- Dimensioni (L × P × A): 178 × 57,5 × 91 mm
   Peso netto: 0,34 Kg

# 11 Offerta scritta

WOOX Innovations Limited offre, con la presente, di spedire su richiesta una copia del codice sorgente completo corrispondente per i pacchetti software open source utilizzati per questo prodotto, per il quale tale offerta è prevista dalle rispettive licenze. Questa offerta è valida fino a tre anni dall'acquisto del prodotto. Per ottenere il codice sorgente, scrivere un'e-mail all'indirizzo open.source@woox. com. Se si preferisce non utilizzare questo metodo o non si riceve una ricevuta di conferma entro una settimana dall'invio del messaggio a questo indirizzo e-mail, scrivere a Open Source Team, 6/F, Philips Electronics Building, 5 Science Park East Avenue, Hong Kong Science Park, Shatin, New Territories, Hong Kong. Se non si riceve alcuna risposta per lettera, inviare un'e-mail all'indirizzo di posta elettronica specificato sopra.



Specifications are subject to change without notice. 2013 ©WOOX Innovations Limited.All rights reserved. This product was brought to the market by WOOX Innovations Limited or one of its affiliates, further referred to in this document as WOOX Innovations, and is the manufacturer of the product. WOOX Innovations is the warrantor in relation to the product with which this booklet was packaged. Philips and the Philips Shield Emblem are registered trademarks of Koninklijke Philips N.V.

HMP7100\_12\_UM\_V2.0 wk1339.3